

**Kleidertausch
in Stadthof**

Regensburg (rs). Kaum zu glauben, aber wahr: Rund 40 Prozent der Kleidungsstücke in den Schränken werden selten oder nie getragen. Trotzdem kauft jeder Deutsche im Schnitt 60 neue Kleidungsstücke pro Jahr hinzu, wodurch der Fundus an eigentlich überflüssigen Klamotten ständig größer wird. Am Donnerstag, 10. August veranstalten daher Transition Regensburg, Greenpeace Regensburg und motivierte Einzelpersonen ab 15 Uhr wieder eine Kleidertauschparty unter dem Motto „Sommer-Kleidertausch-Garten“. Hier bietet sich die Gelegenheit, längst vergessene Kleidungsstücke gegen neue Lieblingsteile zu tauschen. Ort des Geschehens ist der Transition Gemeinschaftsgarten an der Gräflstraße in Stadthof.

rundschau
»» Mehr
Veranstaltungen.

Kumpfmühl ist einfach überall

Geschichts- und Kulturverein ruft zur literarischen Auseinandersetzung mit dem Stadtteil auf.

Von Rainer Wendl

Regensburg. In Kooperation mit dem renommierten Regensburger Schriftsteller Benno Hurt und dem städtischen Kulturamt richtet der Geschichts- und Kulturverein Regensburg-Kumpfmühl (GKVR) einen Schreibwettbewerb aus. Unter dem Motto „Kumpfmühl ist überall“ können Interessierte ab 14 Jahren bis 28. Oktober ihre Texte einreichen.

Erlaubt ist, was gefällt. Bei den Einsendungen kann es sich sowohl um Prosa mit maximal drei DIN A4-Seiten und 1000 Wörtern als auch um Lyrik auf maximal einer DIN A4-Seite



Hubert H. Wartner (re.) und seine Mitstreiter vom GKVR haben den Wettbewerb initiiert, Benno Hurt (li.) bringt die schriftstellerische Expertise in die Jury. Foto: rw

handeln. Zwingend ist einzig und allein der Bezug zu Kumpfmühl. Der Schauplatz kann dabei ein typischer Kumpfmühler Ort wie der Karl-Bauer-Park mit dem Salettl sein – muss es aber

nicht. „Die Geschichte kann sich auch um eine Person in Los Angeles drehen, die sich denkt, dass sie jetzt viel lieber in Kumpfmühl wäre“, so GKVR-Vorstand Hubert H. Wartner.

„Kumpfmühl ist überall“ eben ...Die Teilnahme kann sich lohnen. Der Verfasser des von der Jury am besten bewerteten Textes bekommt einen Pustet-Gutschein über 300 Euro. Zudem wird sein Text bei der öffentlichen Abschlussveranstaltung des Wettbewerbs am 28. November im Pfarrsaal von St. Wolfgang von Schauspieler Peter Nüesch vorgetragen. Die Plätze zwei und drei werden ebenfalls mit Pustet-Gutscheinen über 250 und 200 Euro prämiert.

Wartner sieht den Wettbewerb als wichtigen Beitrag von Bürgern, die sich aktiv mit ihrer näheren Umgebung auseinandersetzen. „Gerade in einer Zeit, in der politisches Engagement der Bürger immer mehr praktiziert und erfreulicherweise auch allgemein akzeptiert wird, soll soziale Kommunikation nicht nur verbal, sondern schriftlich geleistet werden“, sagt er.

► **Einzureichen sind die Texte per E-Mail an info@gkvr-kumpfmuehl.de oder ausgedruckt in den Briefkasten des Vereins in der Kumpfmühler Straße 44.**

mondhoroskop

31. Juli bis
6. August



Von Peter Kern

**Mittwoch, 31. Juli
Abnehmender Mond
im Krebs (bis 15 Uhr)**

Dünger im Gießwasser wird heute besonders gut aufgenommen. Zwischenmenschlich fördert der Krebs-Mond Romantik und Zärtlichkeit ist ein guter Dünger für Ihre Beziehung!

+ **Schonwäsche,
- Haarpflege**

**Donnerstag, 1. August
Neumond
im Löwen (exakt 5.10 Uhr)**

Fastentage fallen im Sommer ohnehin leichter als in der kalten Jahreszeit. Und die Tage um Neumond helfen mit, den Organismus zu entlasten. Viel Wasser trinken ist jetzt besonders wichtig.

+ **Obsttag,
+ Spielen**

**Freitag, 2. August
Zunehmender Mond
im Löwen (bis 15 Uhr)**

Schneiden Sie Ihre Pflanzen um Neumond zurück, dann wachsen sie gesund und üppig nach. Körperhaare, die man jetzt entfernt, wachsen schneller nach. Düngen erst morgen wieder.

+ **Friseurtermin,
+ Nagelpflege**

**Samstag, 3. August
Zunehmender Mond
in der Jungfrau**

Ob Garten oder Fensterbank, heute ist auch für Nichtgärtner wieder Grüner-Daumen-Tag. Alle Gartenarbeiten wie Umpflanzen, Pflanzen oder Beschneiden führen zu einem guten Ergebnis.

+ **Sorgfalt,
+ leichte Kost**

**Sonntag, 4. August
Zunehmender Mond
in der Jungfrau (bis 15 Uhr)**

Sie wollen schon lange aufräumen, und schieben es immer vor sich her? Sie können alles weiter aufschieben oder den Jungfrau-Mond nutzen, mit dem es sogar noch Spaß macht!

- **Süßigkeiten,
+ Reparaturen**

**Montag, 5. August
Zunehmender Mond
in der Waage**

Der Waage-Mond liebt die Harmonie. Wenn Sie jetzt jemanden kritisieren wollen, sollten Sie daran denken, dass Sie mit freundlichen Worten meistens mehr erreichen als mit Vorhaltungen.

+ **Gesichtspflege,
- Gießen**

**Dienstag, 6. August
Zunehmender Mond
in der Waage (bis 17.30 Uhr)**

Die Sonne bräunt unsere Haut, und sorgt für die Produktion von Vitamin D. Und gerade an den heißen Tagen freut sie sich über befeuchtende Pflege.

+ **Umpflanzen,
- Pflanzenschnitt**

PEUGEOT LÖWENTAGE BEI KRAUS

JETZT BIS ZU 7.000 € LÖWENZAHLUNGNAHMEPRÄMIE*
BEI HEREINNAHME¹ IHRES ALTEN FAHRZEUGES

MOTION & e-MOTION

<p>PEUGEOT 2008 Active 110</p> <p>Hauspreis inkl. Überführung 21.495 € – Löwenzahlungnahmeprämie* 4.505 €</p> <p>= Gesamt 16.990 €</p> <p>Abzgl. Wert Ihres Fahrzeuges¹. Jetzt bewerten lassen!</p> <p>Kraftstoffverbrauch in l/100 km: innerorts 5,9; außerorts 4,2; kombiniert 4,8; CO₂-Emission (kombiniert) in g/km: 110. CO₂-Effizienzklasse: B</p>	<p>PEUGEOT 3008 Access 130</p> <p>Hauspreis inkl. Überführung 26.395 € – Löwenzahlungnahmeprämie* 6.405 €</p> <p>= Gesamt 19.990 €</p> <p>Abzgl. Wert Ihres Fahrzeuges¹. Jetzt bewerten lassen!</p> <p>Kraftstoffverbrauch in l/100 km: innerorts 6,1; außerorts 4,5; kombiniert 5,1; CO₂-Emission (kombiniert) in g/km: 117. CO₂-Effizienzklasse: B</p>	<p>PEUGEOT 308 Access 110</p> <p>Hauspreis inkl. Überführung 20.895 € – Löwenzahlungnahmeprämie* 5.900 €</p> <p>= Gesamt 14.995 €</p> <p>Abzgl. Wert Ihres Fahrzeuges¹. Jetzt bewerten lassen!</p> <p>Kraftstoffverbrauch in l/100 km: innerorts 6,1; außerorts 4,2; kombiniert 4,9; CO₂-Emission (kombiniert) in g/km: 110. CO₂-Effizienzklasse: B</p>
<p>PEUGEOT Rifter L1 Access 110</p> <p>Hauspreis inkl. Überführung 22.085 € – Löwenzahlungnahmeprämie* 5.095 €</p> <p>= Gesamt 16.990 €</p> <p>Abzgl. Wert Ihres Fahrzeuges¹. Jetzt bewerten lassen!</p> <p>Kraftstoffverbrauch in l/100 km: innerorts 6,3; außerorts 4,9; kombiniert 5,4; CO₂-Emission (kombiniert) in g/km: 125. CO₂-Effizienzklasse: A</p>	<p>PEUGEOT 5008 Access 130</p> <p>Hauspreis inkl. Überführung 28.145 € – Löwenzahlungnahmeprämie* 6.155 €</p> <p>= Gesamt 21.990 €</p> <p>Abzgl. Wert Ihres Fahrzeuges¹. Jetzt bewerten lassen!</p> <p>Kraftstoffverbrauch in l/100 km: innerorts 6,2; außerorts 4,7; kombiniert 5,2; CO₂-Emission (kombiniert) in g/km: 119. CO₂-Effizienzklasse: A</p>	<p>PEUGEOT Traveller L1 Business HDI 120</p> <p>Hauspreis inkl. Überführung 35.825 € – Löwenzahlungnahmeprämie* 7.000 €</p> <p>= Gesamt 28.825 €</p> <p>Abzgl. Wert Ihres Fahrzeuges¹. Jetzt bewerten lassen!</p> <p>Kraftstoffverbrauch in l/100 km: innerorts 5,2; außerorts 4,6; kombiniert 4,8; CO₂-Emission (kombiniert) in g/km: 127. CO₂-Effizienzklasse: C.</p>

<p>AUTOMOBILE KRAUS GMBH Lilienthalstr. 2 · 93049 Regensburg Telefon 0941/3785-0 · www.autohaus-kraus.de</p>	<p>AUTOHAUS KRAUS GMBH Neunburger Str. 22 · 92439 Bodenwöhr Telefon 09434/9421-0 · www.autohaus-kraus.de</p>
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

¹ Bis zu 7.000,- € Prämie (brutto) beim Erwerb eines neuen PEUGEOT (Traveller, Rifter, 3008, 5008, 308 Lim, 308 SW) *Inzahlungnahme Ihres Gebrauchten (mind. 6 Monate auf Sie zugelassen, Mindestwert: 500,- € [laut DAT/Schwacke]). Die maximale Prämie erhalten Sie beim Erwerb eines PEUGEOT Traveller. Das Angebot ist gültig für Privatkunden und Gewerbetreibende bis 16.08.2019 und ist nicht kumulierbar mit anderen Angeboten.